

ESSENZA DI COCCOLE

COD. LA00182

IT-Modo d'uso: Versare nella vaschetta dell'ammorbidente nella dose massima di 5ml di prodotto per lavaggio con lavatrice da 5kg a pieno carico.

Indicazioni di pericolo: H317Può provocare una reazione allergica cutanea. - **Consigli di prudenza:** P101In caso di consultazione di un medico, tenere a disposizione il contenitore o l'etichetta del prodotto. - P102Tenere fuori dalla portata dei bambini. - P280Indossare guanti protettivi. - P302+P352IN CASO DI CONTATTO CON LA PELLE: lavare abbondantemente con acqua. - P333+P313In caso di irritazione o eruzione della pelle: consultare un medico. - P501Smaltire il prodotto/recipiente in conformità alla regolamentazione. - Regolamento 648/2004/CE. - Contenuto del prodotto: - Profumi> 30% - Allergeni: - Vanillin - Coumarin

EN-Instructions for use: Pour into the softener tray at a maximum dose of 5ml per 5kg washing machine at full load. Hazard statements: H317May cause an allergic skin reaction. - Precautionary statements - P101If medical advice is needed, have product container or label at hand. - P102Keep out of reach of children. - P280Wear protective gloves. - P302+P352IF ON SKIN: Wash with plenty of water. - P333+P313If skin irritation or rash occurs: Get medical advice/attention. - P501Dispose of contents/container in accordance with applicable regulations. Regulation (EC) nr 648/2004. - Product contents: - Perfumes> 30% - Allergens: - Vanillin - Coumarin

T.E.A SRL
VIA G. MORONI, 171
24127 BERGAMO (BG) - ITALY
Tel. +39 392 0063007

BUCATOPROFUMATO.COM



MADE IN ITALY

LE ESSENZE DI ELDA

ESSENZA DI Coccole

PROFUMATORE CONCENTRATO
PER BUCATO

CONCENTRATED LAUNDRY
SCENT BOOSTER



Parte del ricavato verrà donato
**ALL' ASSOCIAZIONE CASA DEL
SOLE** di Bergamo



**Associazione
Paolo Belli**

Contiene: Ethyl 2,3-epoxy-3-phenylbutyrate - Allyl phenoxycetate - 4-hydroxy-2,5-dimethylfuran-2(3H)-one

Contains: Ethyl 2,3-epoxy-3-phenylbutyrate - Allyl phenoxycetate - 4-hydroxy-2,5-dimethylfuran-2(3H)-one

UFI: GRV0-E0N8-K00W-AKMA

NON CONTIENE PARABENI
SOSTANZE VPV: NESSUNA / SOSTANZE PBT: NESSUNA
PARABEN FREE
VPV SUBSTANCES: NONE / PBT SUBSTANCES: NONE

**ATTENZIONE: A CONTATTO CON SUPERFICI LUCIDE O VERNICIATE
PUÒ GENERARE REAZIONI DI INCOMPATIBILITÀ**
WARNING: CONTACT WITH GLOSSY OR PAINTED SURFACES MAY
GENERATE INCOMPATIBILITY REACTIONS

ATTENZIONE - WARNING - VAROVÁNÍ - ACHTUNG
- ATENCIÓN - ATTENTION - WAARSCHUWING
- UWAGA - AVERTISMENT - POZOR - FIGYELEM -
ATENÇÃO - UPOZORENJE - POZOR



FLACONE	TAPPO	BOTTLE	CAP
PET	Other	PET	Other
PLASTICA		PLASTIC	
RACCOLTA PLASTICA		PLASTIC	

500 ml

CZ - DE - ES - FR - NL - PL -
RO - SK - HU - PT - HR - SL



CZ KONCENTROVANÝ PARFÉM
NA PŘÁDLO

Návod k použití: Nalijte do zásobníku změkčovače v maximální dávce 5 ml na jedno praní při plné náplni pračky na 5 kg prádla.

Standardní věty o nebezpečnosti - H317Může vyvolat alergickou kožní reakci. - Pokyny pro bezpečné zacházení - P101Je-li nutná lékařská pomoc, mějte po ruce obal nebo štítek výrobku. - P102Uchovávejte mimo dosah dětí. - P280Používejte ochranné rukavice. - P302+P352PŘI STYKU S KÚŽÍ: Omyjte velkým množstvím vody. - P333+P313Při podráždění kůže nebo vyrážce: Vyhledejte lékařskou pomoc/ošetření. - P501Odstraňte obsah/obal v souladu s předpisy. -

Obsahuje: - Ethyl 2,3-epoxy-3-phenylbutyrate - Allyl phenoxycetate - 4-hydroxy-2,5-dimethylfuran-2(3H)-one

Zákon 136/83. - Obsah výrobku: - Vůně> 30% - Alergeny: - Vanillin - Coumarin

DE KONZENTRIERTER WÄSCHEDUFT

Verwendung: Geben Sie maximal 5 ml pro Wäsche in den Weichspülerbehälter bei einer 5 kg-Waschmaschine mit voller Beladung.

Gefahrenhinweise - H317Kann allergische Hautreaktionen verursachen. - Sicherheitshinweise - P101Ist ärztlicher Rat erforderlich, Verpackung oder Kennzeichnungsetikett bereithalten. - P102Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen. - P280Schutzhandschuhe tragen. - P302+P352BEI BERÜHRUNG MIT DER HAUT: Mit viel Wasser waschen. - P333+P313Bei Hautreizung oder -ausschlag: Ärztlichen Rat einholen/ärztliche Hilfe hinzuziehen. - P501Inhalt/Behälter laut Verordnung der Entsorgung zuführen.

Enthält: - Ethyl 2,3-epoxy-3-phenylbutyrate - Allyl phenoxycetate - 4-hydroxy-2,5-dimethylfuran-2(3H)-one

Verordnung (EG) Nr. 648/2004. - Produktinhaltsstoffe: - Duftstoffe> 30% - Allergene: - Vanillin - Coumarin

ES PERFUMADOR CONCENTRADO
PARA LAVADORA

Modo de empleo: Verter en la bandeja del suavizante a una dosis máxima de 5 ml por lavado con una lavadora de 5 kg a plena carga.

Indicaciones de peligro - H317Puede provocar una reacción alérgica en la piel. - Consejos de prudencia - P101Si se necesita consejo médico, tener a mano el envase o la etiqueta. - P102Mantener fuera del alcance de los niños. - P280Llevar guantes de protección. - P302+P352EN CASO DE CONTACTO CON LA PIEL: Lavar con abundante agua. - P333+P313En caso de irritación o erupción cutánea: Consultar a un médico. - P501Eliminar el contenido/el recipiente en conformidad con la reglamentación.

Contiene: - Ethyl 2,3-epoxy-3-phenylbutyrate - Allyl phenoxycetate - 4-hydroxy-2,5-dimethylfuran-2(3H)-one

Reglamento (CE) no 648/2004. - Contenido del producto: - Perfumes> 30% - Alérgenos: - Vanillin - Coumarin

FR PARFUM DE LINGE CONCENTRÉ

Mode d'emploi: Verser dans le bac à adoucissant une dose maximale de 5 ml par lavage avec un lave-linge de 5 kg à pleine charge.

Mentions de danger - H317Peut provoquer une allergie cutanée. - Conseils de prudence - P101En cas de consultation d'un médecin, garder à disposition le récipient ou l'étiquette. - P102Tenir hors de portée des enfants. - P280Porter des gants de protection. - P302+P352EN CAS DE CONTACT AVEC LA PEAU: Laver abondamment à l'eau. - P333+P313En cas d'irritation ou d'éruption cutanée: consulter un médecin. - P501Éliminer le contenu/récipient conformément à la réglementation.

Contient: - Ethyl 2,3-epoxy-3-phenylbutyrate - Allyl phenoxycetate - 4-hydroxy-2,5-dimethylfuran-2(3H)-one

Règlement (CE) no 648/2004. - Contenu du produit: - Parfums> 30% - Allergènes: - Vanillin - Coumarin



UPOZORNĚNÍ: KONTAKT S LESKLÝMI NEBO LAKOVANÝMI PLOCHAMI MŮŽE VYVOLAT REAKCE NESLUČITELNOSTI

NEOBSAHUJE PARABENY
LÁTKY VPVB: ŽÁDNÉ LÁTKY
PBT: ŽÁDNÉ



WARNUNG: DER KONTAKT MIT GLÄNZENDEN ODER LACKIERTEN OBERFLÄCHEN KANN ZU UNVERTRÄGLICHKEITSREAKTIONEN FÜHREN

PARABENFREI
VPVB-STOFFE: Keine
PBT-STOFFE: Keine



ADVERTENCIA: EL CONTACTO CON SUPERFICIES BRILLANTES O PINTADAS PUEDE GENERAR REACCIONES DE INCOMPATIBILIDAD

NO CONTIENE PARABENOS
SUSTANCIAS VPVB: NINGUNA
SUSTANCIAS PBT: NINGUNA



AVERTISSEMENT: LE CONTACT AVEC DES SURFACES BRILLANTES OU PEINTES PEUT GÉNÉRER DES RÉACTIONS D'INCOMPATIBILITÉ

NE CONTIENT PAS
DE PARABÈNES SUBSTANCES
VPVB: AUCUNE SUBSTANCES
PBT: AUCUNE

NL GECONCENTREERD WASPARFUM

Wijze van gebruik: Giet in de onthardingsbak met een maximale dosis van 5ml per wasbeurt bij een 5kg wasmachine op volle belading.

Gevarenaanduidingen - H317Kan een allergische huidreactie veroorzaken. - Veiligheidsaanbevelingen - P101Bij het inwinnen van medisch advies, de verpakking of het etiket ter beschikking houden. - P102Buiten het bereik van kinderen houden. - P280Beschermende handschoenen dragen. - P302+P352BIJ CONTACT MET DE HUID: met veel water wassen. - P333+P313Bij huidirritatie of uitslag: een arts raadplegen. - P501Inhoud/verpakking afvoeren volgens de geldende voorschriften.

Bevat: - Ethyl 2,3-epoxy-3-phenylbutyrate - Allyl phenoxycetate - 4-hydroxy-2,5-dimethylfuran-2(3H)-one

Verordening (EG) nr. 648/2004. - Product inhoud: - Parfum> 30% - Allergenen: - Vanillin - Coumarin

PL SKONCENTROWANE PERFUMY DO PRANIA

Sposób użycia: Wlej do zasobnika na płyn zmiękczejący w maksymalnej dawce 5ml na jedno pranie przy pełnym załadunku pralki 5kg.

Zwroty wskazujące rodzaj zagrożenia - H317Może powodować reakcję alergiczną skóry. - Zwroty wskazujące środki ostrożności - P101W razie konieczności zasięgnięcia porady lekarza należy pokazać pojemnik lub etykiety. - P102Chronić przed dziećmi. - P280Stosować rękawice ochronne. - P302+P352W PRZYPADKU KONTAKTU ZE SKÓRĄ: Umyć dużą ilością wody. - P333+P313W przypadku wystąpienia podrażnienia skóry lub wysypki: Zasięgnąć porady/zgłosić się pod opiekę lekarza. - P501Zawartość/ pojemnik usunąć zgodnie z przepisami.

Zawiera: - Ethyl 2,3-epoxy-3-phenylbutyrate - Allyl phenoxycetate - 4-hydroxy-2,5-dimethylfuran-2(3H)-one

Rozporządzenie (WE) nr 648/2004. - Zawartość produktu: - kompozycje zapachowe> 30% - Alergeny: - Vanillin - Coumarin

RO PARFUM CONCENTRAT PENTRU SPĂLAT RUFE

Mod de utilizare: Se toarnă în tăvița de înmuiere la o doză maximă de 5 ml per spălare cu o mașină de spălat de 5 kg cu încărcătură completă.

Fraze de pericol - H317Poate provoca o reacție alergică a pielii. - Fraze de precauție - P101Dacă este necesară consultarea medicului, țineți la îndemână recipientul sau eticheta produsului. - P102A nu se lăsa la îndemână copiilor. - P280Purtăți mănuși de protecție. - P302+P352ÎN CAZ DE CONTACT CU PIELEA: spălați cu multă apă. - P333+P313În caz de iritare a pielii sau de erupție cutanată: consultați medicul. - P501Aruncați conținutul/recipientul în conformitate cu reglementările aplicabile.

Conține: - Ethyl 2,3-epoxy-3-phenylbutyrate - Allyl phenoxycetate - 4-hydroxy-2,5-dimethylfuran-2(3H)-one

Regulamentul (CE) nr. 648/2004. - Conținutul produsului: - Parfumuri> 30% - Alergeni: - Vanillin - Coumarin

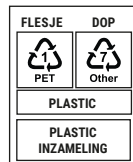
SK KONCENTROVANÁ VŮŇA NA BIELIZEN

Použitie: Nalejte do vane zmäkčovača v maximálnej dávke 5 ml na jedno pranie pri plnej náplni 5 kg práčky.

Výstražné upozornenia - H317Môže vyvolať alergickú kožnú reakciu. - Bezpečnostné upozornenia - P101Ak je potrebná lekárska pomoc, majte k dispozícii obal alebo etiketu výrobku. - P102Uchovávať mimo dosahu detí. - P280Nasadiť ochranné rukavice. - P302+P352PRI KONTAKTE S POKOŽKOU: Umyte veľkým množstvom vody. - P333+P313Ak sa prejaví podráždenie pokožky alebo sa vytvoria vyrážky: vyhľadajte lekársku pomoc/ starostlivosť. - P501Zneškodnite obsah/nádobu v súlade s platnými predpismi.

Obsahuje: - Ethyl 2,3-epoxy-3-phenylbutyrate - Allyl phenoxycetate - 4-hydroxy-2,5-dimethylfuran-2(3H)-one

Zákon 136/83. - Obsah výrobku: - Parfumy> 30% - Alergény: - Vanillin - Coumarin



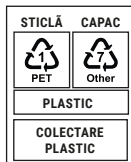
WAARSCHUWING: CONTACT MET GLANZENDE OF GEVERFDE OPPERVLAKKEN KAN LEIDEN TOT ONVERENIGBAARHEIDREACTIES

BEVAT GEEN PARABENEN ZPZB-STOFFEN: GEEN PBT-STOFFEN: GEEN



OSTRZEŻENIE: KONTAKT Z POWIERZCHNIAMI BŁYSZCZĄCYMI LUB LAKIEROWANYMI MOŻE WYWOŁAĆ REAKCJE NIEZGODNOŚCI

NIE ZAWIERA PARABENÓW
SUBSTANCJE VPVB: BRAK
SUBSTANCJE PBT: BRAK



AVERTISMENT: CONTACTUL CU SUPRAFEȚELE LUCIOASE SAU VOPSITE POATE GENERA REACȚII DE INCOMPATIBILITATE

NU CONȚINE PARABENI
SUBSTANȚE VPVB: NICIUNA
SUBSTANȚE PBT: NICIUNA



UPOZORNENIE: KONTAKT S LESKLÝMI ALEBO LAKOVANÝ PLOCHOMI MOŽE VYVOĽAŤ REAKCIE NEZÚČETNOSTI

NEOBSAHUJE PARABENY VPVB
LÁTKY: ŽIADNE
PBT LÁTKY: ŽIADNE

HU

KONCENTRÁLT MOSODAI ILLATFOKOZÓ

Használati utasítás: Öntse a lágyító tálcába, 5 ml maximális adagban 5 kg-os mosógépre, teljes töltetnél.

Figyelmeztető mondatok - H317Allergiás bőrreakciót válthat ki. - Övintézkedésre vonatkozó mondatok - P101Orvosi tanácsadás esetén tartsa kéznél a termék edényét vagy címkéjét. - P102Gyermekektől elzárva tartandó. - P280Használni kell a védőkesztyűket. - P302+P352HA BÖRRE KERÜL: Lemosás bő vízzel. - P333+P313Bőrirritáció vagy kiütések megjelenése esetén: orvosi ellátást kell kérni. - P501A tartalom/edény elhelyezése hulladékként a hatályos szabályozásoknak megfelelően.

Tartalmaz: - Ethyl 2,3-epoxy-3-phenylbutyrate - Allyl phenoxyacetate - 4-hydroxy-2,5-dimethylfuran-2(3H)-one

136/83. törvény. - A termék tartalma: - Illatszerek> 30% - Allergének - Vanillin - Coumarin

PT

INTENSIFICADOR CONCENTRADO DE AROMA PARA ROUPA

Modo de utilização: Deitar no tabuleiro do amaciador a uma dose máxima de 5 ml por cada 5 kg de máquina de lavar a plena carga.

Advertências de perigo - H317Pode provocar uma reacção alérgica cutânea. - Recomendações de prudência - P101Se for necessário consultar um médico, mostre-lhe a embalagem ou o rótulo. - P102Manter fora do alcance das crianças. - P280Use luvas de proteção. - P302+P352SE ENTRAR EM CONTACTO COM A PELE: lavar abundantemente com água. - P333+P313Em caso de irritação ou erupção cutânea: consulte um médico. - P501Eliminar o conteúdo/ recipiente em conformidade com os regulamentos.

Contém: - Ethyl 2,3-epoxy-3-phenylbutyrate - Allyl phenoxyacetate - 4-hydroxy-2,5-dimethylfuran-2(3H)-one

Regulamento (CE) n.º 648/2004. - Conteúdo do produto: - Perfumes> 30% - Alergénios: - Vanillin - Coumarin

HR

KONCENTRIRANO PRANJE POJAČAVAČ MIRISA

Upute za uporabu: Ulijte u posudu za omekšivač u maksimalnoj dozi od 5 ml po perilici od 5 kg pri punom punjenju.

Oznake upozorenja - H317Može izazvati alergijsku reakciju na koži. - Oznake obavijesti - P101Ako je potrebna liječnička pomoć pokazati spremnik ili naljepnicu. - P102Čuvati izvan dohvata djece. - P280Nositi zaštitne rukavice. - P302+P352U SLUČAJU DODIRA S KOŽOM: oprati velikom količinom vode. - P333+P313U slučaju nadražaja ili osipa na koži: zatražiti savjet/pomoć liječnika. - P501Odložiti sadržaj/ spremnik u skladu s važećim propisima.

Sadržaj: - Ethyl 2,3-epoxy-3-phenylbutyrate - Allyl phenoxyacetate - 4-hydroxy-2,5-dimethylfuran-2(3H)-one

Normativ 648/2004/E.C. - Sadržaj proizvoda: - Mirisi> 30% - Alergeni: - Vanillin - Coumarin

SL

KONCENTRIRAN OJAČEVALEC VONJA PERILA

Navodila za uporabo: Vlijite v posodo za mehčalec v največjem odmerku 5 ml na 5 kg pralnega stroja pri polni obremenitvi.

Stavki o nevarnosti - H317Lahko povzroči alergijski odziv kože. - Previdnostni stavki - P101Če je potreben zdravniški nasvet, mora biti na voljo posoda ali etiketa proizvoda. - P102Hraniti zunaj dosega otrok. - P280Nadenite si zaščitne rokavice. - P302+P352PRI STIKU S KOŽO: Umiti z veliko vode. - P333+P313Če nastopi draženje kože ali se pojavi izpuščaj: poiščite zdravniško pomoč/oskrbo. - P501Odstranite vsebino/posodo v skladu z veljavnimi predpisi.

Vsebuje: - Ethyl 2,3-epoxy-3-phenylbutyrate - Allyl phenoxyacetate - 4-hydroxy-2,5-dimethylfuran-2(3H)-one

Uredba (ES) št. 648/2004. - Vsebina proizvoda: - Dišave> 30% - Alergeni: - Vanillin - Coumarin



FIGYELMEZTETÉS: FÉNYES
VAGY FESZTETT FELÜLETEKKEL
ÉRINTKEZHET
INKOMPATIBILITÁSI REAKCIÓK
KIALAKÍTÁSA

PARABÉNMETES VPVB ANYAGOK:
NINCS / PBT ANYAGOK: NINCS



AVISO: O CONTATO COM
SUPERFÍCIES BRILHANTES OU
PINTADAS PODE
GERAR REAÇÕES DE
INCOMPATIBILIDADE

LIVRE DE PARABENOS
SUBSTÂNCIAS VPVB: NENHUMA /
SUBSTÂNCIAS PBT: NENHUMA



UPOZORENJE: KONTAKT
SA SJAJNIM ILI OBOJENIM
POVRŠINAMA MOŽE
GENERIRAJTE REAKCIJE
INKOMPATIBILNOST

BEZ PARABENA
VPVB TVARI: NEMA / PBT TVAR:
NEMA



OPOZORILO: STIK S SJAJNIMI
ALI BARVANIMI POVRŠINAMI
LAHKO
USTVARJANJE NEZDRAŽLJIVIH
REAKCIJ

BREZ PARABENOV
VPVB SNOVI: NI / PBT SNOVI: NI